

# Amtsblatt

für die  
Gemeinde Schöneiche bei Berlin

Nr. 13 vom 12.11.2012  
22. Jahrgang

---

## INHALTSVERZEICHNIS

		Seite
<b>1.</b>	<b>Amtliche Bekanntmachungen</b>	
1.1	Sitzung der Gemeindevertretung am 26.09.2012 – Veröffentlichung der Beschlüsse	2
1.2	Einladung zur Sitzung des Ausschusses für	
1.2.1	Ortsplanung am 19.11.2012	5
1.2.2	Wirtschaft und Finanzen am 20.11.2012	5
1.2.3	Bildung und Soziales am 21.11.2012	6
1.2.4	Umwelt und Verkehr am 22.11.2012	7
1.2.5	Wirtschaft und Finanzen am 24.11.2012	7
1.3	Einladung zur Sitzung des Hauptausschusses am 26.11.2012	7
1.4	Einladung zur Sitzung des Ausschusses für Wirtschaft und Finanzen am 01.12.2012	8
1.5	Anmeldung schulpflichtiger Kinder – Schuljahr 2013/2014	9
<b>2.</b>	<b>Nichtamtliche Bekanntmachungen</b>	
2.1	Veranstaltungen – Informationen	9
2.1.1	Seniorenclub im Gemeindehaus „Helga Hahnemann“, Rüdersdorfer Straße 65	12
2.1.2	Kinder- und Jugendzentrum, Prager Straße 23	13
2.2	Verkauf und Abholung von Laubsäcken 2012	14
2.3	Bericht des Bürgermeisters zur Sitzung der Gemeindevertretung am 26.09.2012	14
2.4	Einladung zur Einwohnerversammlung Haushaltsplan 2013 am 23.11.2012	18
2.5	Einladung zur Einwohnerversammlung Bebauungsplan Dorfstraße – südlicher Teil am 04.12.2012	19
	Impressum	17

**1. Amtliche Bekanntmachungen****1.1. Sitzung der Gemeindevertretung am 26.09.2012 - Veröffentlichung der Beschlüsse**

Gemeinde Schöneiche bei Berlin

**Es werden folgende Beschlüsse der Gemeindevertretung Schöneiche bei Berlin vom 26.09.2012 bekannt gegeben:**

**ÖFFENTLICH:***1. Eröffnung der Sitzung*

Der Vorsitzende der Gemeindevertretung, Herr Dr. Lorenzen, begrüßt die Anwesenden.

*2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung*

Der Vorsitzende der Gemeindevertretung stellt die Ordnungsmäßigkeit der Ladung fest.

Um 18 Uhr sind 14 Mitglieder der Gemeindevertretung anwesend.

*10. BV 393/2012 Entwicklung- und Bedarfsplanung Kindertagesstätten 2012 bis 2017*

**Die Gemeindevertretung beschließt die Verschiebung der Beschlussvorlage 393/2012 in die nächste Sitzungsrunde.**

Anwesende:	Ja – Stimmen:	Nein – Stimmen:	Enthaltungen:	Ergebnis:
17	6	10	1	ABGELEHNT

**Die Gemeindevertretung beschließt die Entwicklungs- und Bedarfsplanung Kindertagesstätten für die Gemeinde Schöneiche bei Berlin für den Zeitraum 2012 – 2017.**

Anwesende:	Ja – Stimmen:	Nein – Stimmen:	Enthaltungen:	Ergebnis:
16	11	2	3	ANGENOMMEN

Beschluss – Nr. 5./2012/427

*11. BV 434/2012 Termine der gemeindlichen Gremien 2013*

**Die Gemeindevertretung beschließt, dass die Sitzungen der Gemeindevertretung Schöneiche bei Berlin 2013 an folgenden Terminen durchgeführt werden:**

**27. Februar 2013, 21. März 2013, 8. Mai 2013, 12. Juni 2013,  
28. August 2013, 26. September 2013 und 4. Dezember 2013**

**Der Hauptausschuss und die Fachausschüsse werden ersucht, die aufgeführten Termine in der Anlage zur Beschlussvorlage zu übernehmen.**

Anwesende:	Ja – Stimmen:	Nein – Stimmen:	Enthaltung:	Ergebnis:
16	15	0	1	ANGENOMMEN

Beschluss – Nr. 5./2012/428

*12. BV 436/2012 Entwurfsplanung Erweiterung Kita „Tausendfüßler“*

**Die Gemeindevertretung beschließt:**

- 1. Für den Anbau an das Schul- und Hortgebäude Prager Straße 31A wird die Entwurfsplanung zur Erweiterung der Kindertagesstätte „Hort Tausendfüßler“, Prager Straße 31 A, gebilligt.**
- 2. Der Bürgermeister wird beauftragt, die Planung auf der Grundlage dieses Planungsstandes bis zur Ausschreibungsreife fortzuführen und im Rahmen der haushaltsrechtlichen Bestimmungen die erforderlichen Vorbereitungen zur Umsetzung der Baumaßnahme zu treffen.**
- 3. Bei den weiteren Konkretisierungen zur Planung sind die Raumbedarfe für Schulsozialarbeiter, Hausmeister und Reinigungsleistungen einzubeziehen.**
- 4. Weiterhin sind Lösungsvorschläge für eine noch bessere Raumakustik, insbesondere in der Aula, mit einer Reduzierung des Lärmpegels sowie zur Reduzierung der Sonneneinstrahlung an der Südseite des Gebäudes zu erarbeiten und zur Beratung und Abstimmung vorzulegen.**

<b>5. Die Fortschreibung der Kostenplanung ist erneut Ende 2012 vorzulegen.</b>				
<i>Anwesende:</i>	<i>Ja – Stimmen:</i>	<i>Nein – Stimmen:</i>	<i>Enthaltungen:</i>	<i>Ergebnis:</i>
16	Christian H. Hempe Gundula Höwing Thomas Fischer Johannes Kirchner Helga Lobsch Beate Simmerl Karin Müller Renate Dammasch Hans-Joachim Hutfilz Helga Düring Dr. Erich Lorenzen Heinrich Jüttner  <b>12</b>	<b>0</b>	Dr. Philip Zeschmann Andreas Ritter Karin Griesche Dr. Artur Pech  <b>4</b>	<b>ANGENOMMEN</b>
Beschluss – Nr. 5./2012/429				

Es liegt eine Befangenheit vor.

13. *BV 437/2012 Lärmaktionsplan, Aufstellungsbeschluss*

<b>Die Gemeindevertretung beschließt:</b>				
1. <b>Auf der Grundlage der Beschlüsse Nr. 5./2012/346.5., 5./2012/346.7., 5./2012/346.8. vom 22.02.2012 sowie des Beschlusses Nr. 5./2012/385 vom 13.06.2012 wird das Aufstellen eines Lärmaktionsplanes (§ 47d BImSchG) beschlossen.</b>				
2. <b>Die Frist zur Festsetzung von ruhigen Gebieten wird vom 30.11.2012 auf den 31.03.2013 verlängert.</b>				
<i>Anwesende:</i>	<i>Ja – Stimmen:</i>	<i>Nein – Stimme:</i>	<i>Enthaltungen:</i>	<i>Ergebnis:</i>
17	14	1	2	ANGENOMMEN
Beschluss – Nr. 5./2012/430				

14. *BV 445/2012 Sonderausschuss für Überprüfung der Gemeindevertretung nach dem Stasi-Unterlagen-Gesetz - Überprüfungsergebnis und Auflösung des Sonderausschusses*

<b>Die Gemeindevertretung beschließt:</b>				
1. <b>Im Ergebnis der in der Zeit vom Juni 2010 bis Juli 2012 entsprechend dem Beschluss Nr. 5./2010/166 vom 05.05.2010 erfolgten Überprüfung der Mitglieder der Gemeindevertretung nach dem Stasi-Unterlagen-Gesetz wird öffentlich bekannt gegeben, dass es keine eindeutigen Hinweise auf Mitarbeit von Gemeindevertretern beim damaligen MfS – Ministerium für Staatssicherheit der DDR - gibt.</b>				
2. <b>Der Sonderausschuss wird mit Beendigung seiner Tätigkeit aufgelöst.</b>				
<i>Anwesende:</i>	<i>Ja – Stimmen:</i>	<i>Nein – Stimme:</i>	<i>Enthaltung:</i>	<i>Ergebnis:</i>
17	15	1	1	ANGENOMMEN
Beschluss – Nr. 5./2012/431				

**NICHTÖFFENTLICHER TEIL:**

20. *VERGABEN*

20.1. *BV 446/2012 Vergabe von Bauleistungen gemäß § 20 VOB/A Bauvorhaben: Neubau eines Rathauses Dorfaue 1*

<b>Die Gemeindevertretung beschließt:</b>				
<b>Der Bürgermeister der Gemeinde Schöneiche bei Berlin wird beauftragt, die Bauleistungen für das Bauvorhaben Neubau eines Rathauses, Dorfaue 1 in 15566 Schöneiche bei Berlin, Los 01 Gerüstbauarbeiten an die Firma Paul Becker GmbH aus Berlin zu vergeben.</b>				
<i>Anwesende:</i>	<i>Ja – Stimmen:</i>	<i>Nein – Stimmen:</i>	<i>Enthaltungen:</i>	<i>Ergebnis:</i>
17	12	0	5	ANGENOMMEN
Beschluss – Nr. 5./2012/434				

20.2. BV 447/2012

Vergabe von Bau- und Lieferleistungen gemäß § 20 VOB und VOL/A,  
 Bauvorhaben: Neubau einer „Kult0urkate“, Dorfaue 5

**Die Gemeindevertretung beschließt:**

- 1. Der Bürgermeister der Gemeinde Schöneiche bei Berlin wird beauftragt, die Bauleistungen für das Bauvorhaben Neubau einer „Kult0urkate“, Dorfaue 5 in 15566 Schöneiche bei Berlin, Los 21 Organisatorischer Brandschutz an die Firma Grafik +Werbetechnik psw aus Teltow, zu vergeben.**

Anwesende:	Ja – Stimmen:	Nein – Stimme:	Enthaltungen:	Ergebnis:
17	11	1	5	ANGENOMMEN

Beschluss – Nr. 5./2012/435

- 2. Der Bürgermeister der Gemeinde Schöneiche bei Berlin wird beauftragt, die Bauleistungen für das Bauvorhaben Neubau einer „Kult0urkate“, Dorfaue 5 in 15566 Schöneiche bei Berlin, Los 51 Schrankprogramm an die Firma Tino Tischler GmbH aus Magdeburg zu vergeben.**

Anwesende:	Ja – Stimmen:	Nein – Stimmen:	Enthaltungen:	Ergebnis:
17	11	0	6	ANGENOMMEN

Beschluss – Nr. 5./2012/435.1.

- 3. Der Bürgermeister der Gemeinde Schöneiche bei Berlin wird beauftragt, die Bauleistungen für das Bauvorhaben Neubau einer „Kult0urkate“, Dorfaue 5 in 15566 Schöneiche bei Berlin, Los 52 Stuhl – und Tischprogramm an die Firma Hiller Objektmöbel GmbH aus Kippenheim zu vergeben.**

Anwesende:	Ja – Stimmen:	Nein – Stimme:	Enthaltungen:	Ergebnis:
17	10	1	6	ANGENOMMEN

Beschluss – Nr. 5./2012/435.2.

## 21. Beschlussfassung zur Veröffentlichung aus dem nichtöffentlichen Teil

**Die Beschlüsse zu den Beschlussvorlagen 446/2012 und 447/2012 können veröffentlicht werden.**

Anwesende:	Ja – Stimmen:	Ergebnis:
		ANGENOMMEN

Beschluss – Nr. 5./2012/436

Schöneiche bei Berlin, 02.10.2012



Heinrich Jüttner  
 Bürgermeister

## 1.2. Einladung zur Sitzung des Ausschusses für

### 1.2.1. Ortsplanung am 19.11.2012

Gemeindevertretung Schöneiche bei Berlin  
Ausschuss für Ortsplanung (OPA)  
Der Vorsitzende  
06.11.2012

Sehr geehrte Damen und Herren,

zur 28. Sitzung des  
**Ausschusses für Ortsplanung** lade ich Sie zu

**Montag, 19.11.2012, 18.00 Uhr**

ein.

Sitzungsort:

**Gemeindehaus „Helga Hahnemann“,  
Rüdersdorfer Straße 65,  
15566 Schöneiche bei Berlin**

Folgende Tagesordnung ist zur Beratung vorgesehen:

1. Eröffnung der Sitzung

#### ÖFFENTLICHER TEIL:

2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung, der Anwesenheit
3. Abstimmung zur Tagesordnung
4. BV 449/2012 Haushalt 2013 - Haushaltssatzung mit Ergebnis- und Finanzhaushalt sowie Haushalts-, Finanz-, Investitions- und Stellenplan
5. BV 450/2012 Bürgerhaushalt 2013 – Votierungsergebnisse und Abstimmung durch die Gemeindevertretung zu den Vorschlägen
6. BV 453/2012 Straßenreinigungssatzung
7. BV 457/2012 Bürgerhaushalt - Auswertung bisheriges Verfahren und zukünftiges Verfahren
8. BV 458/2012 20.000 Euro für Bürgerhaushalt
9. BV 461/2012 Bebauungsplan 6/2.3/12 „Seniorenwohn- und Pflegeeinrichtung Dorfau 7, 9 und verlängerte Kirchstraße“ Auslegung des Entwurfs zur Beteiligung der betroffenen Öffentlichkeit und der berührten Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange (§ 13a (2) Satz 1 Nr. 1 BauGB)
10. BV 464/2012 Ausbau Südring 2. Bauabschnitt (BA) - Kieferndamm/Forststraße; Beschlussfassung zur Genehmigungsplanung für den Bauabschnitt 2.1 - Kieferndamm zwischen Woltersdorfer Straße und Heideweg
11. BV 465/2012 Entwürfe der Beschlussvorlagen zum Einstellen auf die Homepage, BE: Fraktion FFW/NF/Bü90Grüne
12. Bebauungsplan 17/12 „Gutsdorf Schöneiche – südlicher Teil“ - Information zum Stand
13. Fachbeirat Visionen für Schöneiche – Wunschliste zum Heimatfest (Information vom 18.09.2012)
14. Bestätigung der Niederschrift über die Sitzung am 10.09.2012
15. Sonstiges

#### NICHTÖFFENTLICHER TEIL:

16. Bestätigung der Niederschrift über die Sitzung am 10.09.2012
17. Sonstiges

Mit freundlichen Grüßen



Michael Heyden  
Vorsitzender

### 1.2.2. Wirtschaft und Finanzen am 20.11.2012

Gemeindevertretung Schöneiche bei Berlin  
Ausschuss für Wirtschaft und Finanzen  
Die Vorsitzende  
06.11.2012

Sehr geehrte Damen und Herren,

zur 34. Sitzung des **Ausschusses für Wirtschaft und Finanzen** lade ich Sie zu

**Dienstag, 20.11.2012, 19.00 Uhr**

ein.

Sitzungsort:

**Gemeindehaus „Helga Hahnemann“,  
Rüdersdorfer Straße 65,  
15566 Schöneiche bei Berlin**

Folgende Tagesordnung ist zur Beratung vorgesehen:

1. Eröffnung der Sitzung

#### ÖFFENTLICHER TEIL:

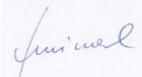
2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung, der Anwesenheit
3. Abstimmung zur Tagesordnung
4. BV 448/2012 vorläufige Haushaltsführung 2013
5. Haushalt 2010 - Eröffnungsbilanz zum 01.01.2010 – Information zum Stand
6. Haushalt 2011 – Information zum vorläufigen Jahresabschluss
7. Haushalt 2012 – Information zum Stand
8. Bürgerhaushalt 2013 – Information durch die AG Bürgerhaushalt (BHH), BE: Sprecher der AG BHH
9. BV 449/2012 Haushalt 2013 - Haushaltssatzung mit Ergebnis- und Finanzhaushalt sowie Haushalts-, Finanz-, Investitions- und Stellenplan
10. BV 450/2012 Bürgerhaushalt 2013 – Votierungsergebnisse und Abstimmung durch die Gemeindevertretung zu den Vorschlägen
11. BV 453/2012 Straßenreinigungssatzung
12. BV 457/2012 Bürgerhaushalt - Auswertung bisheriges Verfahren und zukünftiges Verfahren
13. BV 458/2012 20.000 Euro für Bürgerhaushalt
14. BV 459/2012 Erstellung eines qualifizierten Mietspiegels

15. BV 462/2012 KultOurkate - Einstellen der nicht verbrauchten Haushaltsreste 2011 als überplanmäßige Ausgaben 2012
16. BV 464/2012 Ausbau Südring 2. Bauabschnitt (BA) - Kieferndamm/Forststraße; Beschlussfassung zur Genehmigungsplanung für den Bauabschnitt 2.1 - Kieferndamm zwischen Woltersdorfer Straße und Heideweg
17. BV 465/2012 Entwürfe der Beschlussvorlagen zum Einstellen auf die Homepage, BE: Fraktion FFW/NF/Bü90Grüne
18. Kleiner-Spreewald-Park – Information zur Änderung der Nutzungsvereinbarung
19. Grundstücksverträge 5. Wahlperiode (Information vom 28.09.2012)
20. Fachbeirat Visionen für Schöneiche – Wunschliste zum Heimatfest (Information vom 18.09.2012)
21. Bestätigung der Niederschrift über die Sitzung am 14.08.2012, 11.09.2012
22. Sonstiges

#### NICHTÖFFENTLICHER TEIL:

23. BV 454/2012 Vertragsänderung mit dem Landkreis Oder-Spree zur erweiterten Nutzung des Gemeindehauses „Helga Hahnemann“ durch die Musikschule des Landkreises Oder-Spree
24. BV 460/2012 Nutzungsvereinbarung Kleiner Spreewaldpark - Änderung der Entgelte und Aufwandsentschädigungen für zusätzliche Angebote
25. Stundung, Niederschlagung und Erlass
26. Bestätigung der Niederschrift über die Sitzung am 14.08.2012, 11.09.2012
27. Sonstiges

Mit freundlichen Grüßen



Beate Simmerl  
Vorsitzende

### 1.2.3. Bildung und Soziales am 21.11.2012

Gemeindevertretung Schöneiche bei Berlin  
Ausschuss für Bildung und Soziales  
Die Vorsitzende  
06.11.2012

Sehr geehrte Damen und Herren,

zur 30. Sitzung des **Ausschusses für Bildung und Soziales** lade ich Sie zu

**Mittwoch, 21.11.2012, 18.00 Uhr**

ein.

Sitzungsort: **Grundschule I, Dorfaue 19,**  
15566 Schöneiche bei Berlin

Folgende Tagesordnung ist zur Beratung vorgesehen:

1. Eröffnung der Sitzung

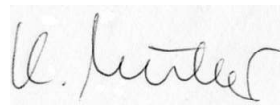
#### ÖFFENTLICHER TEIL:

2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung, der Anwesenheit
3. Abstimmung zur Tagesordnung
4. BV 449/2012 Haushalt 2013 - Haushaltssatzung mit Ergebnis- und Finanzhaushalt sowie Haushalts-, Finanz-, Investitions- und Stellenplan
5. BV 450/2012 Bürgerhaushalt 2013 – Votierungsergebnisse und Abstimmung durch die Gemeindevertretung zu den Vorschlägen
6. BV 453/2012 Straßenreinigungssatzung
7. BV 457/2012 Bürgerhaushalt - Auswertung bisheriges Verfahren und zukünftiges Verfahren
8. BV 458/2012 20.000 Euro für Bürgerhaushalt
9. BV 459/2012 Erstellung eines qualifizierten Mietspiegels
10. BV 465/2012 Entwürfe der Beschlussvorlagen zum Einstellen auf die Homepage, BE: Fraktion FFW/NF/Bü90Grüne
11. Bürgerhaushalt 2013 – Information durch die AG Bürgerhaushalt (BHH)
12. Kleiner-Spreewald-Park – Information zur Änderung der Nutzungsvereinbarung
13. Seniorenclub und Musikschule – Information zu Raumnutzungsänderungen
14. Fachbeirat Visionen für Schöneiche – Wunschliste zum Heimatfest (Information vom 18.09.2012)
15. Petition für bessere Bedingungen in Kindertagesstätten – Information zum Stand
16. Altengerechtes Wohnen am Heuweg – Information zum Stand
17. Sonstiges

#### NICHTÖFFENTLICHER TEIL:

18. BV 454/2012 Vertragsänderung mit dem Landkreis Oder-Spree zur erweiterten Nutzung des Gemeindehauses „Helga Hahnemann“ durch die Musikschule des Landkreises Oder-Spree
19. BV 460/2012 Nutzungsvereinbarung Kleiner Spreewaldpark - Änderung der Entgelte und Aufwandsentschädigungen für zusätzliche Angebote
20. Sonstiges

Mit freundlichen Grüßen



Karin Müller  
Vorsitzende

**1.2.4. Umwelt und Verkehr am 22.11.2012**

Gemeindevertretung Schöneiche bei Berlin  
Ausschuss für Umwelt und Verkehr (UV)  
Der Vorsitzende  
06.11.2012

Sehr geehrte Damen und Herren,

zur 28. Sitzung des **Ausschusses für Umwelt und Verkehr** lade ich Sie zu

**Donnerstag, 22.11.2012, 18.00 Uhr**  
ein.

Sitzungsort:

**Gemeindehaus „Helga Hahnemann“,  
Rüdersdorfer Straße 65,  
15566 Schöneiche bei Berlin**

Folgende Tagesordnung ist zur Beratung vorgesehen:

1. Eröffnung der Sitzung

**ÖFFENTLICHER TEIL:**

2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung, der Anwesenheit
3. Abstimmung zur Tagesordnung
4. BV 449/2012 Haushalt 2013 - Haushaltssatzung mit Ergebnis- und Finanzhaushalt sowie Haushalts-, Finanz-, Investitions- und Stellenplan
5. BV 450/2012 Bürgerhaushalt 2013 – Votierungsergebnisse und Abstimmung durch die Gemeindevertretung zu den Vorschlägen
6. BV 453/2012 Straßenreinigungssatzung
7. BV 457/2012 Bürgerhaushalt - Auswertung bisheriges Verfahren und zukünftiges Verfahren
8. BV 458/2012 20.000 Euro für Bürgerhaushalt
9. BV 461/2012 Bebauungsplan 6/2.3/12 „Seniorenwohn- und Pflegeeinrichtung Dorfau 7, 9 und verlängerte Kirchstraße“ Auslegung des Entwurfs zur Beteiligung der betroffenen Öffentlichkeit und der berührten Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange (§ 13a (2) Satz 1 Nr. 1 BauGB)
10. BV 464/2012 Ausbau Südring 2. Bauabschnitt (BA) - Kieferndamm/Forststraße; Beschlussfassung zur Genehmigungsplanung für den Bauabschnitt 2.1 - Kieferndamm zwischen Woltersdorfer Straße und Heideweg
11. BV 465/2012 Entwürfe der Beschlussvorlagen zum Einstellen auf die Homepage, BE: Fraktion FFW/NF/Bü90Grüne
12. Bebauungsplan 17/12 „Gutsdorf Schöneiche – südlicher Teil“ - Information zum Stand
13. Frühjahrsputz der Gemeindevertretung (siehe Sitzung der Gemeindevertretung am 30.08.2012, TOP 21)
14. Fachbeirat Visionen für Schöneiche – Wunschliste zum Heimatfest (Information vom 18.09.2012)
15. Bestätigung der Niederschrift über die Sitzung am 16.08.2012, 13.09.2012
16. Sonstiges

**NICHTÖFFENTLICHER TEIL:**

17. BV 460/2012 Nutzungsvereinbarung Kleiner Spreewaldpark - Änderung der Entgelte und Aufwandsentschädigungen für zusätzliche Angebote
18. Bestätigung der Niederschrift über die Sitzung am 16.08.2012, 13.09.2012
19. Sonstiges

Mit freundlichen Grüßen



Thomas Fischer  
Vorsitzender

**1.2.5. Wirtschaft und Finanzen am 24.11.2012**

Gemeindevertretung Schöneiche bei Berlin  
Ausschuss für Wirtschaft und Finanzen  
Die Vorsitzende  
06.11.2012

Sehr geehrte Damen und Herren,

zur 35. Sitzung des **Ausschusses für Wirtschaft und Finanzen** lade ich Sie zu

**Samstag, 24.11.2012, 9.00 Uhr**

ein.

Sitzungsort:

**Feuerwehrgebäude,  
Brandenburgische Straße 86,  
15566 Schöneiche bei Berlin**

Folgende Tagesordnung ist zur Beratung vorgesehen:

1. Eröffnung der Sitzung

**ÖFFENTLICHER TEIL:**

2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung, der Anwesenheit
3. Abstimmung zur Tagesordnung
4. BV 449/2012 Haushalt 2013 - Haushaltssatzung mit Ergebnis- und Finanzhaushalt sowie Haushalts-, Finanz-, Investitions- und Stellenplan
5. Sonstiges

Mit freundlichen Grüßen



Beate Simmerl  
Vorsitzende

**1.3. Einladung zur Sitzung des Hauptausschusses am 26.11.2012**

Gemeindevertretung Schöneiche bei Berlin  
Hauptausschuss  
Der Vorsitzende  
06.11.2012

Sehr geehrte Damen und Herren,

zur 36. Sitzung des **Hauptausschusses** lade ich Sie zu

**Montag, 26.11.2012, 18.00 Uhr**

ein.

Sitzungsort:

**Gemeindehaus „Helga Hahnemann“,  
Rüdersdorfer Straße 65,  
15566 Schöneiche bei Berlin**

Folgende Tagesordnung ist zur Beratung und Beschlussfassung vorgesehen:

1. Eröffnung der Sitzung

#### ÖFFENTLICHER TEIL:

2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung, der Anwesenheit
3. Abstimmung zur Tagesordnung
4. BV 448/2012 vorläufige Haushaltsführung 2013, BE: Herr Jüttner
5. Haushalt 2013 - Stellenplan 2013
6. BV 449/2012 Haushalt 2013 - Haushaltssatzung mit Ergebnis- und Finanzhaushalt sowie Haushalts-, Finanz-, Investitions- und Stellenplan, BE: Herr Jüttner
7. BV 450/2012 Bürgerhaushalt 2013 – Votierungsergebnisse und Abstimmung durch die Gemeindevertretung zu den Vorschlägen, BE: Herr Jüttner
8. BV 453/2012 Straßenreinigungssatzung, BE: Herr Jüttner
9. BV 457/2012 Bürgerhaushalt - Auswertung bisheriges Verfahren und zukünftiges Verfahren, BE: Herr Jüttner
10. BV 458/2012 20.000 Euro für Bürgerhaushalt, BE: Herr Jüttner
11. BV 459/2012 Erstellung eines qualifizierten Mietspiegels, BE: Herr Jüttner
12. BV 461/2012 Bebauungsplan 6/2.3/12 „Seniorenwohn- und Pflegeeinrichtung Dorfaue 7, 9 und verlängerte Kirchstraße“ Auslegung des Entwurfs zur Beteiligung der betroffenen Öffentlichkeit und der berührten Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange (§ 13a (2) Satz 1 Nr. 1 BauGB, BE: Herr Jüttner
13. BV 462/2012 KultOurkate - Einstellen der nicht verbrauchten Haushaltsreste 2011 als überplanmäßige Ausgaben 2012, BE: Herr Jüttner
14. BV 464/2012 Ausbau Südring 2. Bauabschnitt (BA) - Kieferndamm/Forststraße; Beschlussfassung zur Genehmigungsplanung für den Bauabschnitt 2.1 - Kieferndamm zwischen Woltersdorfer Straße und Heideweg, BE: Herr Jüttner
15. BV 465/2012 Entwürfe der Beschlussvorlagen zum Einstellen auf die Homepage, BE: Fraktion FFW/NF/Bü90Grüne
16. Bürgerbeteiligung – Information zum Stand
17. Seniorenclub und Musikschule – Information zu Raumnutzungsänderungen

18. Fachbeirat Visionen für Schöneiche – Wunschliste zum Heimatfest (Information vom 18.09.2012)
19. Bestätigung der Niederschrift über die Sitzung am 20.08.2012, 17.09.2012
20. Sonstiges

#### NICHTÖFFENTLICHER TEIL:

21. BV 454/2012 Vertragsänderung mit dem Landkreis Oder-Spree zur erweiterten Nutzung des Gemeindehauses „Helga Hahnemann“ durch die Musikschule des Landkreises Oder-Spree, BE: Herr Jüttner
22. BV 460/2012 Nutzungsvereinbarung Kleiner Spreewaldpark - Änderung der Entgelte und Aufwandsentschädigungen für zusätzliche Angebote, BE: Herr Jüttner
23. BV-HA 61/2012 Veräußerung kommunaler Liegenschaften im Zeitraum Oktober / November 2012, BE: Herr Jüttner
24. VERGABEN
25. Bestätigung der Niederschrift über die Sitzung am 20.08.2012, 17.09.2012
26. Beschlussfassung zur Veröffentlichung aus dem nichtöffentlichen Sitzungsteil
27. Sonstiges

Mit freundlichen Grüßen

**i. V. Gundula Teltewskaja**

Andreas Ritter  
Vorsitzender

#### **1.4. Einladung zur Sitzung des Ausschusses für Wirtschaft und Finanzen am 01.12.2012**

Gemeindevertretung Schöneiche bei Berlin  
Ausschuss für Wirtschaft und Finanzen  
Die Vorsitzende  
06.11.2012

Sehr geehrte Damen und Herren,

zur 36. Sitzung des **Ausschusses für Wirtschaft und Finanzen** lade ich Sie zu

**Samstag, 01.12.2012, 9.00 Uhr**

ein.

Sitzungsort:

**Feuerwehrgebäude,  
Brandenburgische Straße 86,  
15566 Schöneiche bei Berlin**

Folgende Tagesordnung ist zur Beratung vorgesehen:

1. Eröffnung der Sitzung

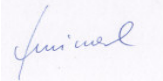
#### ÖFFENTLICHER TEIL:

2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung, der Anwesenheit
3. Abstimmung zur Tagesordnung
4. BV 449/2012 Haushalt 2013 - Haushaltssatzung mit Ergebnis- und Finanzhaushalt sowie



- Haushalts-, Finanz-, Investitions- und Stellenplan  
5. Sonstiges

Mit freundlichen Grüßen



Beate Simmerl  
Vorsitzende

### 1.5. Anmeldung schulpflichtiger Kinder - Schuljahr 2013/2014

Gemäß § 37 Brandenburgisches Schulgesetz (BbgSchG) beginnt mit dem Schuljahr 2013/14 die Schulpflicht für

**alle zwischen dem 1. Oktober 2006 und 30. September 2007 geborenen Kinder.**

Kinder, die in der Zeit vom 01. Oktober 2013 bis 31. Dezember 2013 das sechste Lebensjahr vollenden, werden auf Antrag der Eltern zu Beginn des Schuljahres in die Schule aufgenommen. In begründeten Ausnahmefällen können Kinder aufgenommen werden, die nach dem 31. Dezember 2013, jedoch vor dem 01. August 2014 das sechste Lebensjahr vollenden. Entsprechende Anträge sollen gesicherte Nachweise zum Entwicklungsstand des Kindes enthalten. Mit Aufnahme in die Schule beginnt die Schulpflicht.

Für jede Grundschule der Gemeinde ist nach § 106 BbgSchG durch den Schulträger ein Schulbezirk durch Satzung zu bestimmen. Für Schöneiche bei Berlin wurden durch Beschluss der Gemeindevertretung, Beschluss-Nr.: 3. / 2003 / 1055, folgende Schulbezirke mit einem Überschneidungsgebiet festgelegt:

**Für die Storchenschule - Grundschule 1, Dorfaue 19**, das ausschließliche Gebiet westlich und nördlich der Linie, die durch die Straßen Rahnsdorfer Straße, Raisdorfer Straße, Lübecker Straße, Rüdersdorfer Straße und Kalkberger Straße gebildet wird. Die Anliegergrundstücke beiderseits der Grenzstraßen selbst werden zur Grundschule 1 zugeordnet.

**Für die Bürgelschule - Grundschule 2, Prager Straße 31A**, das ausschließliche Gebiet östlich und südöstlich der Linie, die durch die Straßen Rüdersdorfer Straße und Kalkberger Straße gebildet wird

**Das Überschneidungsgebiet** liegt südlich der Linie, die durch die Rahnsdorfer Straße, Raisdorfer Straße und Lübecker Straße gebildet wird. Zuständige Grundschule ist für das Schuljahr 2013/2014 die **Grundschule 1 – Storchenschule-**.

**Die Eltern schulpflichtig werdender Kinder werden von der zuständigen Grundschule angeschrieben. Eltern, welche diese Aufforderung nicht erhalten, melden die Kinder bitte unaufge-**

**fordert an. Auch Kinder, die eine andere als die zuständige Grundschule besuchen sollen, müssen zuerst in der zuständigen Grundschule angemeldet werden.**

**Die Schulanmeldungen finden zu folgenden Terminen in beiden Grundschulen statt:**

**Storchenschule –  
Grundschule 1, Dorfaue 19**

**Bürgelschule –  
Grundschule 2, Prager Straße 31 A**

**am 27. und 28.11.2012  
von 14 bis 18 Uhr**

**Am 12.11.2012, 19.00 Uhr, Informationsveranstaltung für die Eltern der zukünftigen Erstklässler.**

**Bitte bringen Sie zu diesem Termin Ihr Kind und dessen Geburtsurkunde sowie die Bestätigung über die Teilnahme Ihres Kindes am Verfahren zur Sprachstandsfeststellung im Jahr vor der Einschulung mit. Weitere Fragen klären Sie bitte direkt mit der zuständigen Schule.**

Schöneiche bei Berlin, 16. Oktober 2012

Mit freundlichen Grüßen



Heinrich Jüttner  
Bürgermeister

## **ENDE DER AMTLICHEN BEKANNTMACHUNGEN**

### 2. Nichtamtliche Bekanntmachungen 2.1. Veranstaltungen – Informationen

**Die aktuellen Satzungen für die Gemeinde Schöneiche bei Berlin finden Sie auf der Homepage unter [www.schoeneiche-bei-berlin.de](http://www.schoeneiche-bei-berlin.de)**

**Information des Einwohnermeldeamtes zum****Ablauf der Personaldokumente**

Wir weisen freundlich darauf hin, dass im Jahr 2012 die Personalausweise bzw. Reisepässe der Antragsjahre 2002 und 2007 ablaufen werden. Die Herstellung der Dokumente bei der Bundesdruckerei dauert bis zu 4 Wochen. Bitte denken Sie daran und beantragen Sie rechtzeitig einen neuen Personalausweis bzw. Reisepass.

Die Gebühren betragen zurzeit für einen

Personalausweis 28,80 €  
(Person über 24 Jahre; Gültigkeit 10 Jahre)

Personalausweis 22,80 €  
(Person unter 24 Jahre; Gültigkeit 6 Jahre)

Reisepass 59,00 €  
(Person über 24 Jahre; Gültigkeit 10 Jahre)

Reisepass 37,50 €  
(Person unter 24 Jahre; Gültigkeit 6 Jahre).

**Die Dokumente sind persönlich zu beantragen. Es ist keine Vertretung möglich!**

Bitte bringen Sie ein biometrisches Lichtbild mit und die alten Ausweis- bzw. Passdokumente.

Die Gebühren müssen bei Antragstellung bar oder per EC-Karte entrichtet werden.

**Ihr Einwohnermeldeamt**

Tel. 030 / 64 33 04 - 124

Schöneiche bei Berlin, 09.08.2012

**Schließzeiten der Gemeindeverwaltung zum Jahresende**

Die Gemeindeverwaltung Schöneiche bei Berlin bleibt zum Jahresende geschlossen.

Letzter Sprechtag ist Donnerstag, 20.12.2012. Erster Sprechtag im neuen Jahr ist Donnerstag, 03.01.2013.

Alle Bürgerinnen und Bürger sowie Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde werden um Verständnis gebeten.

Heinrich Jüttner  
Bürgermeister

Schöneiche bei Berlin, 25.10.2012

**Öffentliche Ausschreibungen der Gemeinde finden Sie im Internet auf der Homepage der Gemeinde**  
[www.schoeneiche-bei-berlin.de/](http://www.schoeneiche-bei-berlin.de/)  
**unter der Rubrik Investitionen / Ausschreibungen / Öffentliche Ausschreibungen**

**AG Bürgerhaushalt für Schöneiche bei Berlin**

Am 1. Montag im Monat trifft sich um 19 Uhr im Gemeindehaus „Helga Hahnemann“, Rüdersdorfer Straße 65, die AG Bürgerhaushalt.

3. Dezember.

Sie sind herzlich willkommen!

**Schiedsstelle der Gemeinde Schöneiche bei Berlin**

Im Jahr 2012 wurden die Schiedspersonen in unserer Gemeinde neu gewählt.

Frau Regina Auerbach als Vorsitzende und Frau Silvia Mietzner-Weikert als Stellvertreterin werden zukünftig jeweils am **1. Dienstag im Monat** von 19 bis 20 Uhr, **erstmalig am 4. Dezember**, ihre Sprechzeit durchführen. Es wird nur noch eine Schiedsstelle im Gemeindehaus „Helga Hahnemann“, in der Rüdersdorfer Straße 65 geben. Während der Sprechzeiten ist die Schiedsstelle auch telefonisch unter der Rufnummer (030) 6 49 88 68 zu erreichen.

**Schöneicher Schreibwerkstatt**

Am 2. Freitag im Monat um 18.30 Uhr findet im Heimathaus, Dorfau 8, die Schöneicher Schreibwerkstatt statt.

Sie sind herzlich willkommen!

**Literaturkreis  
von Buch zu Buch**

Immer am 3. Donnerstag im Monat  
von 19 bis 21 Uhr  
in der „Kugi“, An der Reihe 5,  
15566 Schöneiche bei Berlin

Infos bei B. Klemm-Neumann  
Tel .030 / 649 18 52

E-Mail: [brigitte.klemm-neumann@tele2.de](mailto:brigitte.klemm-neumann@tele2.de)

**Baugrundstücke zu verkaufen**  
[www.schoeneiche-bei-berlin.de](http://www.schoeneiche-bei-berlin.de)  
Fax: 030 – 64 33 04 - 111

# A U F R U F !

## zur Haus- und Straßensammlung 2012

### Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V. Landesverband Brandenburg November 2012

Liebe Brandenburgerinnen und Brandenburger,

auch dank Ihrer Mithilfe konnte der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge in diesem Jahr wieder seine vielfältigen Aufgaben, wie dem Bau und die Pflege von Kriegsgräberstätten, die Umbettungen im In- und Ausland und die Klärung zahlreicher Schicksale von Toten nachgehen. Noch immer sind diese Arbeiten nicht abgeschlossen.

Der Volksbund in Brandenburg wird seine Tätigkeit zukünftig vom Standort der Bildungs- und Begegnungsstätte in Halbe aus fortführen, die sich in unmittelbarer Nähe zum Waldfriedhof mit seinen Tausenden Opfern von Krieg und Gewaltherrschaft befindet. Durch die von der Bildungsstätte ausgehenden Aktivitäten und den jährlich stattfindenden Einbettungen erfährt der Besucher in Halbe, warum wir die Verantwortung für den dauerhaften Erhalt von Freiheit, Demokratie und Frieden als die kostbarsten Werte unserer heutigen Gesellschaft tragen.

In den internationalen Jugendbegegnungen des Volksbundes auf den Kriegsgräberstätten im In- und Ausland haben sich Jugendliche aus ganz Europa an den Gräbern ihrer Großeltern kennengelernt und derer gedacht, die ein friedliches Europa nicht mehr erleben durften.

Unter dem Motto: „Arbeit für den Frieden – Versöhnung über den Gräbern“ leistet der Volksbund einen wesentlichen Beitrag gegen das Vergessen und für die Völkerverständigung. Die Soldatenfriedhöfe sind vor allem für die Jugend Orte, die die Schrecken des Krieges deutlich machen und mahnen, alles zu tun, damit sich dies nie mehr wiederholen kann.

## Nie wieder Krieg!

Liebe Brandenburgerinnen und Brandenburger,

um die wichtigen Aufgaben des Volksbundes auch 2013 fortsetzen zu können, benötigen wir weiterhin Ihre Hilfe. Darum bitten wir Sie herzlich, diesem Aufruf zu folgen. Mit Ihren Spenden tragen Sie dazu bei, dass Krieg, Gewalt, Rassismus und Fremdenfeindlichkeit in Brandenburg keine Chance erhalten.

#### **Gunter Fritsch**

Präsident des Landtages Brandenburg  
Landesvorsitzender

#### **Matthias Platzeck**

Ministerpräsident des Landes Brandenburg  
Schirmherr

### **Park- und Sitzbänke werden aufgestellt wie vom Seniorenbeirat gewünscht**

In der Waldgartenkulturgemeinde Schöneiche bei Berlin werden durch den Baubetriebshof nach und nach - zu den schon vorhandenen fünfzig Park- und Sitzbänken im öffentlichen Raum - die zusätzlichen zwanzig Park- und Sitzbänke aufgestellt, für die im Rahmen des Bürgerhaushaltes votiert wurde und deren Standorte mit dem Seniorenbeirat abgestimmt wurden. Die Finanzmittel wurden durch die Gemeindevertretung im Jahr 2012 zusätzlich bewilligt.

Die ersten fünf Bänke wurden aufgestellt:

Goethestraße / Heuweg

Vogelsdorfer Straße / Tasdorfer Straße

Kantstraße / Stegeweg

Hohes Feld / Schillerstraße

Huhnstraße / Rüdersdorfer Straße

Die alte Bank am Eingang zum Waldfriedhof (Heinrich-Mann-Straße / Friedensstraße) wurde durch eine neue Bank ersetzt.

Die Bänke sollen vor allem Senioren und Senioren oder Personen mit Mobilitätseinschränkungen für Pausen dienen, wenn sie im Ort zu Fuß unterwegs sind.

**gez. Heinrich Jüttner**

**Bürgermeister**

Schöneiche bei Berlin, 26.09.2012

### Öffnungszeiten der Bibliothek in der Dorfau 19 (Eingang Kirchstraße)

montags 9 – 15 Uhr  
dienstags 13 – 17 Uhr  
donnerstags 13 – 18 Uhr  
freitags 13 – 16 Uhr sowie

jeden 1. Samstag im Monat:  
9 bis 11 Uhr

Die Mitarbeiterinnen der Bibliothek  
stehen Ihnen telefonisch unter  
030 - 64 90 110 zur Verfügung.

Sie erreichen die Bibliothek auch unter  
Bibliothek@schoeneiche-bei-berlin.de

### 2.1.1. Seniorenclub im Gemeindehaus „Helga Hahnemann“, Rüdersdorfer Str. 65, Tel. 030 – 64 95 84 86

## Seniorenweihnachtsfeier 2012

der Gemeinde Schöneiche bei Berlin

Auch in diesem Jahr stehen zwei Termine zur  
Auswahl:

**Dienstag, 4. Dezember**

oder

**Mittwoch, 5. Dezember**

jeweils von **11 Uhr bis 14 Uhr**  
im **B1 Sport - und Freizeitcenter**

Das musikalische Programm bestreiten am  
Dienstag der Schöneicher Seniorenchor sowie  
an beiden Tagen Herr Achim Gelhar mit Live-  
Musik und Gästen.

Aus der Küche im B1-Center werden zwei festli-  
che Mittagessen zur Auswahl angeboten.

Die Eintrittskarten zum Preis von 7 Euro können  
Sie im **Vorverkauf** am **Mittwoch, 14.11. und**  
**21.11.2012 zwischen 10 Uhr und 12 Uhr** bei  
Frau Flikschuh und Frau Menz im Gemein-  
dehaus „Helga Hahnemann“, Rüdersdorfer Straße  
65 erwerben. Die Beförderung von gehbehinder-  
ten Seniorinnen und Senioren wird durch die  
Gemeindeverwaltung organisiert. Für Fragen  
steht Ihnen Frau Flikschuh telefonisch unter der  
Rufnummer 030 / 64 95 84 86 zur Verfügung.

### Veranstaltungen November:

Datum / Uhrzeit	Veranstaltung
<b>Montag, 12.11.2012</b>	
9:30 Uhr	Seniorensport
13:00 Uhr	Spielegruppe
<b>Mittwoch, 14.11.2012</b>	
10:00 Uhr	Seniorentreff „Mobilteam“
10:00 – 12:00 Uhr	Informationen für Senioren und Angehörige im Seniorenbüro
<b>Donnerstag, 15.11.2012</b>	
14:00 Uhr	Probe Seniorenchor
<b>Freitag, 16.11.2012</b>	
9:00 Uhr	„Fit im Alter“ Sport für Senioren
15:00 Uhr	Skatrunde
<b>Montag, 19.11.2012</b>	
9:30 Uhr	Seniorensport
13:00 Uhr	Spielegruppe
<b>Mittwoch, 21.11.2012</b>	
10:00 – 12:00 Uhr	Informationen für Senioren und Angehörige im Seniorenbüro
<b>Donnerstag, 22.11.2012</b>	
14.00 Uhr	Probe Seniorenchor
<b>Freitag, 23.11.2012</b>	
09:00 Uhr	„Fit im Alter“ Sport für Senioren
15:00 Uhr	Skatrunde
<b>Montag, 26.11.2012</b>	
9:30 Uhr	Seniorensport
13:00 Uhr	Spielegruppe
<b>Mittwoch, 28.11.2012</b>	
10:00 Uhr	Seniorentreff „Mobilteam“
<b>Donnerstag, 29.11.2012</b>	
14:30 Uhr	Chorprobe Seniorenchor
<b>Freitag, 30.11.2012</b>	
9:00 Uhr	„Fit im Alter“ Sport für Senioren
15.00 Uhr	Skatrunde
17:00 Uhr	Rheuma-Liga: Basteln

### Sprechzeiten im Seniorenbüro 2012 / 2. Halbjahr Gemeindehaus „Helga Hahnemann“, Rüdersdorfer Straße 65

#### An folgenden Donnerstagen beraten Sie Frau Dr. Lisowski und Herr Rohde jeweils von 10 bis 12 Uhr

Schwerpunkte der Beratung: Wohnen im Alter, Hilfe  
bei Pflegebedürftigkeit, Alltagsbewältigung im Alter

15. November, 06. Dezember, 20. Dezember

#### An diesen Donnerstagen berät Sie Herr Jürgen Kalisch jeweils von 16 bis 18 Uhr als Versicher- tenältester:

Schwerpunkt der Beratung: Rentenbeantragung

29. November und 13. Dezember



**2.2.****Verkauf und Abholung von Laubsäcken 2012**

Der diesjährige Laubsackverkauf für Straßenlaub findet wieder im Rathaus und in der Postfiliale im Ortzentrum statt.

**Der Kostenbeitrag pro Laubsack beträgt 1,00 Euro.**

**Verkaufszeiten im Rathaus,  
Brandenburgische Straße 40,  
(Bürgerinformation):**

Montag bis Freitag: 09.00 - 12.00 Uhr  
sowie  
Dienstag: 13.00 - 18.00 Uhr  
Donnerstag: 13.00 - 16.30 Uhr

Erster Verkaufstag: 17. September 2012  
Letzter Verkaufstag: 30. November 2012

**Verkaufszeiten im Ortszentrum,  
Brandenburgische Straße 149,  
(Postfiliale und Schreibwarenbedarf):**

Montag bis Freitag: 09.00 - 13.00 Uhr und  
15.00 - 18.00 Uhr  
Sonnabend: 09.00 - 12.00 Uhr

Erster Verkaufstag: 17. September 2012  
Letzter Verkaufstag: 01. Dezember 2012

Die Säcke dürfen nur zur Entsorgung des Laubes der Straßenbäume verwendet werden.

**Abfuhrzeiten der Laubsäcke:**

Die Abfuhr findet wöchentlich immer am Montag und Dienstag statt.

Der letzte Abfuhrtag ist der 11.12.2012.

Im Frühjahr 2013 wird noch ein weiteres Mal abgefahren, der Termin wird rechtzeitig bekannt gegeben.

**Ihre Gemeindeverwaltung**

**2.3. Bericht des Bürgermeisters zur Sitzung der Gemeindevertretung am 26.09.2012**

In der Kämmerei wird die **Haushaltssatzung 2013 mit Haushaltsplan** der Gemeinde Schöneiche bei Berlin erarbeitet. Diese wird nach abschließender Beratung innerhalb der Verwaltung den Mitgliedern der Gemeindevertretung für die Beratungen im November / Dezember 2012 vorgelegt.

Bei den gemeindeeigenen **Steuereinnahmen** ergeben sich **September 2012** folgende Erfüllungsstände:

(Angaben in T€)

Steuerart	Plan	Anordnungssoll	Ist	%-uale Erfüllung Plan/Ist
Grundsteuer A	6,8	4,4	3,6	52,9
Grundsteuer B	1.330,0	1.366,0	1.126,6	84,7
Gewerbsteuer	1.200,0	1.309,9	792,9	66,1
Hundesteuer	66,7	69,7	62,3	93,4
Zweitwohnsitzsteuer	30,0	27,4	26,0	86,7
Vergnügungssteuer	0,0	1,1	0,4	

Seit der letzten Sitzung der Gemeindevertretung fanden **keine Grundstücksgeschäfte** statt.

Die durch den Bau des ALDI Marktes neugestaltete **Kreuzung Woltersdorfer Straße / Rüdersdorfer Straße / Berliner Straße** weist bei der Querung der Woltersdorfer Straße einen breiten Kreuzungsbereich auf. Hier kommt es mit verschiedenen Verkehrsteilnehmern zu Konfliktsituationen, die besonders für die Radfahrer und Fußgänger gefährlich sein können.

Ziel ist es, Fußgänger wie auch Radfahrer sicher über die Woltersdorfer Straße zu Straßenbahnhaltestelle oder Musikschule zu führen.

1. Aufstellung von Wegweisern, die den sicheren Weg von der Straßenbahnhaltestelle zur Musikschule und zurück deutlicher machen
2. Aufstellen von Hinweisschildern, dass im Bereich der Kreuzung Woltersdorfer Straße/ Rüdersdorfer Straße/ Berliner Straße vermehrt Kinder unterwegs sind, da diese von/ zur Straßenbahn gehen/ kommen oder die Musikschule besuchen/ verlassen.

Diese beiden Maßnahmen wurden in den letzten Tagen erfolgreich abgeschlossen.

Mit der Möglichkeit einen **Newsletter** auf der offiziellen Homepage der Gemeinde Schöneiche bei Berlin zu abonnieren, bietet die Gemeinde einen zusätzlichen Service an, direkt Informationen zu erhalten. Das entsprechende Modul zur Datenverwaltung ist seit Ende August installiert. Knapp 100 Anmeldungen sind bisher zu verzeichnen. Der erste Versand wird Ende September erfolgen, weitere Ausgaben sind je nach Bedarf, zunächst mindestens vierteljährlich geplant.

Eine weitere Intensivierung im Bereich Öffentlichkeitsarbeit gibt es mit den **RathausNachrichten**, welche im Redaktionskreis von 4 Kolleginnen und dem Bürgermeister erarbeitet werden. Nach bereits 2 erfolgreichen Ausgaben wird das Blatt weiterhin quartalsweise erscheinen und vor allem zu aktuellen Themen Hintergrundinformationen geben.

Per 30.08.2012 sind in der Gemeinde 12.234 Einwohner mit Hauptwohnsitz gemeldet.

Bis zum Stichtag 20.09.2012 fanden in der ehemaligen Schlosskirche 150 Eheschließungen davon 2 Lebenspartnerschaften statt. Davon wurden 142 Ehen und die beiden Lebenspartnerschaften in der ehemaligen Schlosskirche geschlossen. 8 Eheschließungen fanden im Rathaus statt. Bis zum Jahresende 2012 sind noch 24 Eheschließungen und 3 Lebenspartnerschaften geplant.

Per 01.09.2012 besuchten 588 Schüler die Grundschulen des Ortes. Die Grundschule „Bruno-Hans Bürgel“ hatte 271 und die Storchengrundschule 317 Schüler.

Zum **Tag des offenen Denkmals** am 09.09.2012 kamen zahlreiche Neugierige in den Raufutterspeicher, in das Heimathaus sowie in die ehemalige Schlosskirche.

Die Planungen und Baumaßnahmen für den **Neubau des Rathauses** werden fortgeführt. Spatenstich war am 18.07.2012.

Aushubarbeiten haben am 26.07.2012 begonnen und wurden am 14.08.2012 fertig gestellt.

Beginn Schalung Grundplatte war am 21.08.2012 und Fertigstellung war am 29.08.2012.

Fertigstellung Bodenplatte (Betonarbeiten) war am 04.09.2012.

Grundsteinlegung war am 06.09.2012, 15:00 Uhr.

Beginn Kellerwandstellung war am 07.09.2012 und wurde am 10.09.2012 fertig gestellt.

Beginn Kellerdeckenmontage war am 11.09.2012 und die Fertigstellung ist für den 02.10.2012 geplant.

Die Ausführungsplanung und die Leistungsverzeichnisse für weitere einzelne Gewerke werden derzeit weiter bearbeitet.

Aufgrund eines Wasserschadens beim **Neubau der KultOurKate** mit Bibliothek hat sich der Bauablauf erneut verzögern. In der Nacht vom 21.08.2012 zum 22.08.2012 kam es zu einem Wassereintritt in das Kellergeschoss der KultOurKate. Die Abnahmen durch das Bauordnungsamt und für die Gewerke sollen in der 47. Kalenderwoche (19. bis 23.11.2012) stattfinden. Der Umzug kann frühestens in der 49. Kalenderwoche (letzte Novemberwoche) stattfinden.

Die Entwurfs- und Genehmigungsplanung für den **Erweiterungsbau Hort Tausendfüßler** in der Prager Straße 31 A wird heute zur Sitzung der Gemeindevertretung am 26.09.2012 zur Entscheidung vorgelegt.

Für die **ehemalige Schlosskirche** erfolgt die Vorbereitung der öffentlichen Ausschreibung zur statischen **Sanierung des Chortragwerkes**. Geplante Submission 13.11.2012. Ausführung der Leistung vom 14.01.2013 bis 15.03.2013.

Der Vertrag über die Architektenleistungen für die **Sanierung des kommunalen Wohngebäudes Rahnsdorfer Straße 43** mit dem Büro HTR- Architekten und Ingenieure GmbH wurde am 07.09.2012 geschlossen. Derzeit erfolgt die Entwurfsbearbeitung für die Sanierung.

Am 07.09.2012 wurden alle **Betriebs- und Heizkostenabrechnungen für das Abrechnungsjahr 2011** fristgerecht zugestellt.

Seit dem letzten Bericht Ende August wurden 700 **Bäume** im Ortsbereich Fichtenau auf ihre **Verkehrssicherheit** kontrolliert.

Vor dem Wiederbezug der Kita in der ehemaligen Lindenschule wurde die Verkehrssicherheit der Bäume auf dem Gelände erstellt. Dazu wurde an 12 Bäume Totholz entfernt.

Zum Schutz und zur Pflege von Altbäumen wurde an 10 Ahornbäumen in Jägerstraße eine **Tiefenbelüftung** der Wurzeln einschl. Düngung durchgeführt. Es soll festgestellt werden, ob eine solche Maßnahme grundsätzlich einen positiven Effekt hat und auch an weiteren Altbäumen eingesetzt werden soll.

Seit dem letzten Bericht wurden insgesamt 15 **geschützte Bäume** zur Fällung beantragt. Davon wurden 10 Bäume genehmigt. Zum Ausgleich wurden 5 Bäume zum dauerhaften Erhalt bzw. 4 Neupflanzungen festgesetzt sowie 150 Euro Ausgleichszahlungen vereinbart. 5 Baumfällanträge wurden abgelehnt bzw. nach Beratung zurückgezogen.

Gemeinsam mit dem Bauhof wurden die ersten 5 **Parkbänke**, die im Bürgerhaushalt 2012 vorgeschlagen und deren Standorte mit dem Seniorenbeirat abgestimmt wurden, aufgestellt.

Zum Thema **Verkehrssicherheit im Flächennaturdenkmal Kastanienallee** wurde eine gemeinsame Begehung mit der Gemeinde Hoppegarten und der Unteren Naturschutzbehörde durchgeführt. Es wurden verschiedene Maßnahmen festgelegt, die von den beteiligten Ämtern abzusichern sind.

Die **Sanierung des Priesterpfuhls** wurde begonnen.

Der Aufstellungsbeschluss **Bebauungsplan 17/12 „Gutsdorf-südlicher Teil“** wurde am 29.03.2012 gefasst. Die Vergabeabsicht für die Planungsleistung zum Erstellen des Bebauungsplanes wurde veröffentlicht. Die gemeinsame Landesplanungsbehörden des Landes und die Regionale Planungsgemeinschaft wurden um die raumordnerische Stellungnahme gebeten. Diese liegt noch nicht vor. Der Vermessungsplan als Arbeitsgrundlage liegt vor. Die Beauftragung des Planungsbüros erfolgt bis 28.09.2012. Erste Planungsvarianten werden in der kommenden Sitzungsrunde vorgestellt.

Der Aufstellungsbeschluss **Bebauungsplan 6/2.3/12 „Senioren- und Pflegeeinrichtung Dorfau 7, 9 und verlängerte Kirchstraße“** wurde am 13.06.2012 gefasst. Der Entwurf des Bebauungsplanes soll der Gemeindevertretung im Dezember zur Beschlussfassung über die Auslegung zur Beteiligung der Öffentlichkeit vorgelegt werden.

Der Aufstellungsbeschluss **Lärmaktionsplan** steht nunmehr auf der Tagesordnung der Gemeindevertretung am 26.09.2012 (BV 437/2012). Vorausgegangen sind die Beschlüsse vom 22.02.2012 zum Lärmaktionsplan – Aufstellungsbeschluss und vom 13.06.2012 zu „ruhigen Gebieten“ als Teil von Lärmaktionsplanungen. Das Planungsbüro soll nach Beschlussfassung sofort beauftragt werden.

Bereits bis 18.07.2008 waren Lärmaktionspläne aufzustellen (Stufe 1), mit denen Lärmprobleme und Lärmauswirkungen geregelt werden sollten, für Orte in der Nähe der Hauptverkehrsstraßen mit einem Verkehrsaufkommen von über 6 Millionen Kraftfahrzeugen pro Jahr, der Haupteisenbahnstrecken mit einem Verkehrsaufkommen von über 60.000 Zügen pro Jahr und der Großflughäfen (§ 47 d(1) Nr. 1 BImSchG). Gleiches gilt bis zum 18.07.2013 für sämtliche Ballungsräume sowie für sämtliche Hauptverkehrsstraßen und Haupteisenbahnstrecken (Stufe 2).

Von der 1. Stufe der Lärmaktionsplanung war Schöneiche nicht betroffen. In der 2. Stufe ist Schöneiche betroffen. Die Lärmkarten des LUGV sind in der 39. Kalenderwoche versandt worden und liegen nun vor.

Die erforderlichen Abstimmungen mit dem Straßenverkehrsamt beim Landkreis Oder-Spree zur Verkehrsbeschilderung der **Verlängerung Werner-von-Siemens-Straße** konnten nunmehr abgeschlossen werden. Für die durch das Straßenverkehrsamt angeordneten Verkehrsbeschilderungs- und Markierungsarbeiten wurde zwischenzeitlich die Vergabe vorbereitet. Die Ausführung der Leistungen soll bis Mitte Oktober abgeschlossen sein. Anschließend kann die Verkehrsfreigabe zeitnah erfolgen.

Wegen zu erwartender Kostenänderungen für die Teilleistung Baumpflanzarbeiten und auch für die Gesamtmaßnahme ist eine Verschiebung der Baumpflanzarbeiten in das Haushaltsjahr 2013 erforderlich. Im Zuge der Planung dieser Leistungen ist außerdem deutlich geworden, dass die Umsetzung als Frühjahrspflanzung im Jahr 2013 wirtschaftlich günstiger wäre als die ursprünglich im Herbst 2012 beabsichtigte Ausführung. Das Vergabeverfahren wird entsprechend angepasst.

Entsprechend der Information an die Gemeindevertretung vom Januar dieses Jahres erfolgte eine Anpassung bzw. Aufteilung des Planungsbereichs für die Maßnahme **Südring BA 2.1 – Kieferndamm zwischen Woltersdorfer Straße und Heideweg**. Dies war erforderlich geworden, da für einen größeren Teil des ursprünglichen Planungsbereichs aufgrund der Belange des Landes Berlin nicht von einer kurz- bis mittelfristigen Erlangung des Baurechts ausgegangen werden konnte.

Für den Bereich BA 2.1 – Kieferndamm zwischen Woltersdorfer Straße und Heideweg wurde im Laufe des Jahres die erneute Beteiligung der Träger öffent-

licher Belange vorbereitet. Hierzu waren umfangreichere Anpassungen der Planungsunterlagen erforderlich. Zwischenzeitlich konnte die Einreichung der Unterlagen bei allen Trägern abgeschlossen werden. Für diesen Bereich ist grundsätzlich eine Bauausführung im Jahr 2013 beabsichtigt. Vor der Vorbereitung weiterer Beschlüsse und Planungsleistungen müssen jedoch zunächst die Ergebnisse der Trägerbeteiligung abgewartet werden.

Nach Abschluss des Vergabeverfahrens **Ersatzneubau Brücke Goethestraße** erfolgte in der vergangenen Woche eine Bauanlaufberatung. Die Aufnahme der Arbeiten durch den beauftragten Baubetrieb ist für die laufende Woche beabsichtigt.

Wie in den vorangegangenen Monaten waren auch in den letzten Wochen die Pflege der Park- und Grünanlagen und der gemeindeeigenen Grundstücke die hauptsächlichen **Aufgaben des Baubetriebshofes**.

Weiterhin hat der jährlich einmal durchzuführende **Schnitt der Stammaustriebe** an den Straßenbäume begonnen. Dieser wird als notwendige Vorarbeit für die im Stammfußbereich stattfindenden Baumkontrollen vorgenommen und mit Amt IV abgestimmt. Gleichzeitig erfolgt eine Prüfung und Erstellung des Lichtraumprofils.

Wiederkehrende Arbeiten, wie die **Kontrollen von Straßen, Fahrwegen und Spielplätzen** wurden durchgeführt. Die zweite planmäßige Kontrolle aller Geh- und Radwege im Ortsgebiet hat begonnen. Kontinuierlich wurde seitdem daran gearbeitet, die bei der ersten Kontrolle im Frühjahr festgestellten Unfallgefahrenstellen zu beseitigen.

Bei der Pflege und Wiederherstellung der **Pflanzflächen im Gewerbegebiet** wurden große Fortschritte erreicht und die ersten Flächen wieder in den Ursprungszustand versetzt.

In Absprache mit Bauamt und auf Vorschläge des Seniorenbeirats wurden durch den Baubetriebshof an 5 Standorten im Ortsgebiet neue Bänke aufgestellt und an einem Standort eine alte Bank ersetzt.

Am 17.09.2012 hat der **Laubsackverkauf** in der Postfiliale und im Rathaus begonnen, ab 1.10.2012 wird das Einsammeln der vollen Laubsäcke durch die Firma Veolia im Ortsgebiet durchgeführt. Dies wird in diesem Herbst in jeder Straße einmal wöchentlich an elf aufeinander folgenden Terminen stattfinden. Im kommenden Frühjahr wird es dann einen Nachholtermin geben.

Auf dem **Friedhof** wurden neben der Absicherung der Bestattungen und den regelmäßig durchzuführenden Arbeiten mit der Aufarbeitung der einzelnen Abteilungen begonnen (Entfernung von alten Gehölzen, Wiederherstellung der Grabumrandungen, Beseitigung alter Grabsteine).

Am 31.08.2012 war die Veranstaltung Picknick im Park zum 15jährigen Bestehen des Kleinen-Spreewald-Park. Wegen Regenwetter musste das Picknick in der Kulturgießerei stattfinden.

Am 06.09.2012 war die Grundsteinlegung zum Neubau des Rathauses.

Am 09.09.2012 war Tag des offenen Denkmals auch in Schöneiche bei Berlin.



Am 16.09.2012 war Tag der offenen Ateliers in Schöneiche bei Berlin.

Am 24.09.2012 war öffentliche Auszählung der Briefwahl zur Bürgerbeteiligung im Rahmen des Bürgerhaushaltes für das Jahr 2013. Von 600 angeschriebenen SchöneicherInnen haben sich 282 Personen beteiligt, davon waren 19 Abstimmungsbögen ungültig.

Am 25.09.2012 fand auf Initiative der Storchenschule eine Fachtagung zur Kindeswohlgefährdung für LehrerInnen, Sozialarbeiter und Kita-LeiterInnen sowie die Verwaltung statt.

Schöneiche bei Berlin, 26.09.2012

**Heinrich Jüttner**  
**Bürgermeister**

### Behördenverzeichnis

#### Amt für Grundsicherung und Beschäftigung

Regionalstelle Fürstenwalde  
Trebuser Straße 60, 15517 Fürstenwalde  
Tel. 033 61 / 599-46 99

Regionalstelle Erkner  
Bahnhofstraße 13-16, 15537 Erkner  
Tel. 033 62 / 29 99-48 99, -48 11, -48 10

Sozialamt Beeskow  
Liebknecht Straße 21/ 22, 15848 Beeskow  
Tel.033 66 / 352 401, Fax 033 66 / 352 499

Jugendamt Fürstenwalde  
Trebuser Straße 60, 15517 Fürstenwalde  
Tel. 033 61 / 599-34 10

Agentur für Arbeit  
Eisenbahnstraße 171, 15517 Fürstenwalde  
Tel. 033 61 / 569-0, Fax 033 61 / 569-299

Wohngeldstelle  
Liebknecht-Straße 13, 15848 Beeskow  
Tel. 033 66/ 352 431, Fax: 033 66/ 352 449

Finanzamt Fürstenwalde  
Beeskower Chaussee 12, 15517 Fürstenwalde  
Tel. 033 61 / 595-0

KWU-Entsorgung  
Karl-Marx-Straße 11/12, 15517 Fürstenwalde  
Tel. 033 61 / 774 30

Tierheim und Tierpension Wesendahl  
Mühlenstraße 23  
15345 Altlandsberg/OT Wesendahl  
Tel. 033 41 / 251 47, Fax 033 41 / 216 765

Kindergeldkasse  
Heilbronner Straße 24, 15230 Frankfurt/Oder  
Allg. Auskünfte: Tel. 0180 1 / 546 337  
Zahlungshinweise: Tel. 0180 1 / 924 58 64

### Notrufe

Polizei  
Tel. 110

Polizeiwacher Erkner  
Tel. 033 62 / 79 00

Feuerwehr Tel. 112
Kreisleitstelle für Rettungsdienst, Brandschutz Tel. 0335 / 565 37 37
Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst für Rüdersdorf/Schöneiche/Woltersdorf Tel. 0180 5 / 582 223 810
Störungsstelle Telekom Tel. 0800 / 330 20 00
Energieversorgung E.ON e.dis AG Tel. 033 42 / 244 90
Störungshotline Tel. 0180 / 115 55 33
Gas EWE Tel. 033 41 / 38 20
Wasserverband Strausberg Erkner Tel. 033 41 / 343-111

**Das Amtsblatt Nr. 14 für die  
Gemeinde Schöneiche bei Berlin  
erscheint voraussichtlich am 28.11.2012.**

### Impressum

Amtsblatt für die Gemeinde Schöneiche bei Berlin  
Herausgeber: Gemeinde Schöneiche bei Berlin:  
Der Bürgermeister, Brandenburgische Straße 40, 15566  
Schöneiche bei Berlin  
Tel. 030 – 64 33 04 – 0, Fax: 030 – 64 33 04 – 111,  
Satz und Druck: Gemeinde Schöneiche bei Berlin: Der  
Bürgermeister

Das Amtsblatt für die Gemeinde Schöneiche bei Berlin ist das amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Schöneiche bei Berlin und erscheint nach Bedarf. In folgenden Einrichtungen liegt das Amtsblatt für die Gemeinde Schöneiche bei Berlin zur Abholung bereit:

- Gemeindehaus "Helga Hahnemann", Rüdersdorfer Straße 65
  - Kulturgeißerei (Kugi), An der Reihe 5
  - B 1 Center im Gewerbegebiet Schöneiche - Nord, August-Borsig-Ring 9
  - Postfiliale, Brandenburgische Straße 149
  - Friseursalon „Haar-Lekin“, Am Rosengarten 48
  - Heimathaus, Dorfaue 8
  - Bibliothek, Dorfaue 17 – 19 (Eingang Kirchstraße)
  - TAMOIL Tankstelle, Kalkberger Straße 189
  - Gemeindeverwaltung, Brandenburgische Straße 40
- Auf Wunsch wird das Amtsblatt gegen Erstattung der Kosten auf dem Postweg zugestellt, dies gilt nur für Bürgerinnen und Bürger, die nicht in der Gemeinde Schöneiche bei Berlin wohnen.

Zum Erscheinungsdatum finden Sie das Amtsblatt auch auf der Internetseite der Gemeinde Schöneiche bei Berlin ([www.schoeneiche-bei-berlin.de](http://www.schoeneiche-bei-berlin.de)). Die Mindestauflage beträgt 390 Exemplare.

## 2.4. Einladung zur Einwohnerversammlung Haushaltsplan 2013 am 23.11.2012

# E I N L A D U N G

Sehr geehrte Einwohnerinnen und Einwohner, hiermit lade ich Sie ein zur

## EINWOHNERVERSAMMLUNG

## Haushaltsplan

## 2013

**Termin:** Freitag, 23. November 2012

**Zeit:** 19<sup>00</sup> Uhr bis 21<sup>30</sup> Uhr

**Ort:** ehemalige Schlosskirche  
Dorfstraße 38

Entsprechend der Kommunalverfassung des Landes Brandenburg und der Einwohnerbeteiligungssatzung möchte die Gemeinde die Einwohnerinnen und Einwohner über den aktuellen Stand der Haushaltsplanungen für das Haushaltsjahr 2013 informieren. Woher kommen unsere Einnahmen und wofür soll das Geld der Gemeinde ausgegeben werden? Der Haushalt soll in den Ausschüssen vom 19.11. bis 26.11.2012 beraten und in der Gemeindevertretung am 05.12.2011 abschließend beraten und beschlossen werden.

Schöneiche bei Berlin, 22.10.2012

gez. Heinrich Jüttner  
Bürgermeister

---

2.5. Einladung zur Einwohnerversammlung Bebauungsplan Dorfstraße - südlicher Teil am  
04.12.2012

# E I N L A D U N G

Sehr geehrte Einwohnerinnen und Einwohner, hiermit lade ich Sie ein zur

## EINWOHNERVERSAMMLUNG

## B-Plan Dorfstraße – südlicher Teil

**Termin:** Dienstag, 4. Dezember 2012

**Zeit:** 19<sup>00</sup> Uhr bis 21<sup>30</sup> Uhr

**Ort:** ehemalige Schlosskirche  
Dorfstraße 38

Entsprechend Kommunalverfassung des Landes Brandenburg und Einwohnerbeteiligungssatzung möchte die Gemeinde Einwohnerinnen und Einwohner über den aktuellen Stand zum „Bebauungsplan Dorfstraße-Süd“ informieren. Die Gemeindevertretung hat einen Aufstellungsbeschluss gefasst. Was steht im Aufstellungsbeschluss? Wie ist die Ausgangslage im Plangebiet? Welche Nutzungsprobleme und –konflikte gibt es im Plangebiet? Welche Inhalte sind angedacht? Welche Vorschläge gibt es von Einwohnerinnen und Einwohnern, vor allem auch von Anliegern?

Schöneiche bei Berlin, 23.10.2012

gez. Heinrich Jüttner  
Bürgermeister

---

ENDE DER NICHTAMTLICHEN BEKANNTMACHUNGEN

---